

звукове, които имат придвижение или съчетания от два звука, както и редуването на съгласни звукове. Преминаването от **д > л > р** в индийските езици е съвсем нормално. Всъщност това се забелязва и в наименованията на трите групи **дом, лом и ром**.

Явно ромите имат еднаква историческа съдба до идването си в Европа. Всички европейски ромски диалекти имат еднаква основа и еднаква граматична система. Много думи в съвременния ромски език са от индийски произход има обаче и ирански, арменски и гръцки думи. При осъществените от мен две изследователски експедиции до Индия (през 2001 и 2002 г.) забелязах, че в съвременния хинди и в съвременния ромски език, например, има много общи думи от лексиката на ежедневното общуване. Такава е лексиката, означаваща части на тялото (**nakh**-нос, **bal**-коса, **yakh**-око, **dand**-зъб), или означаваща кухненски принадлежности като: **roj**-лъжица, **čhuri**-нож и т. н. В друго изследване (Хр. Кючуков, 1998) проучихме наличието на арменски думи в ромския език. Думите с ирански, арменски и гръцки произход в ромския език показват движението на това население след напускането на Индия. Същевременно липсата на думи от други езици дава индиректна информация за историята на ромите. Липсата на арабски думи в ромския език показва, че ромите не са преминали през арабскоговорещи страни.

2. Изследвания върху ромския език в Европа

Ромският език е обект на изследване от специалисти езиковеди и неспециалисти – роми и нероми.

Най-старият документ за ромския език датира от 16 век. През 1542 г. Андрю Бурд с публикувал къс диалог (по Я. Матрас, 2002), който по всяка вероятност е записан в някоя